

Adres strony internetowej, na której Zamawiający udostępnia Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia:

[www.uw.edu.pl](http://www.uw.edu.pl)

---

**Warszawa: Przygotowanie, druk oraz dostawa serii sześciu publikacji naukowych w ramach projektu Ministerstwa Uczące się (dalej: MUS) współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego, Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki**  
**Numer ogłoszenia: 324384 - 2012; data zamieszczenia: 31.08.2012**

## **OGŁOSZENIE O ZAMÓWIENIU - usługi**

**Zamieszczanie ogłoszenia:** obowiązkowe.

**Ogłoszenie dotyczy:** zamówienia publicznego.

### **SEKCJA I: ZAMAWIAJĄCY**

**I. 1) NAZWA I ADRES:** Uniwersytet Warszawski , ul. Krakowskie Przedmieście 26/28, 00-927  
Warszawa, woj. mazowieckie, tel. 022 5520360, faks 022 5522507.

- **Adres strony internetowej zamawiającego:** [www.uw.edu.pl](http://www.uw.edu.pl)

**I. 2) RODZAJ ZAMAWIAJĄCEGO:** Uczelnia publiczna.

### **SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA**

#### **II.1) OKREŚLENIE PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA**

**II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu przez zamawiającego:** Przygotowanie, druk oraz dostawa serii sześciu publikacji naukowych w ramach projektu Ministerstwa Uczące się (dalej: MUS) współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego, Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki.

**II.1.2) Rodzaj zamówienia:** usługi.

**II.1.3) Określenie przedmiotu oraz wielkości lub zakresu zamówienia:** 1. Zakres zamówienia obejmuje w szczególności dla każdej z 6 publikacji następujące wymagania: a)adiustację językową tekstu (pięć publikacji w języku polskim, jedna publikacja w języku angielskim) z koniecznością konsultacji z Zamawiającym poważniejszych zmian w tekście, które mogą wpłynąć na zmianę znaczenia tekstu; b)opracowanie graficzne tekstu specjalistycznego - prace zawierają m.in. rysunki, wykresy, tabele; c)redakcja techniczna; d)dwie korekty tekstu przez Wykonawcę oraz

wprowadzenie korekt Zamawiającego; e) zaprojektowanie layout u, skład i łamanie publikacji (realizacja graficzna tabeli, wykresów, schematów, tytułatura, wycięcia, paginacja itp.). Zamawiający zastrzega zgłaszanie poprawek lub odrzucenie projektu; f) opracowanie graficzne i projekt okładki (pierwsza i ostatnia strona). Zamawiający zastrzega zgłaszanie poprawek lub odrzucenie projektu; g) przeprowadzenie procedury korekty autorskiej (czas korekty autorskiej nie wlicza się do całkowitego czasu realizacji poszczególnych publikacji). Wydruk publikacji stanowiących przedmiot umowy, może nastąpić wyłącznie po uzyskaniu akceptacji ich wydruku próbnego przez Zamawiającego. h) druk i oprawa publikacji; i) przeprowadzenie procedury nadania numerów ISBN oraz DOI każdej publikacji na koszt Wykonawcy; j) dostawa we wskazane przez Zamawiającego miejsce (wg rozdzielnika, w granicach administracyjnych m. St. Warszawy) na własny koszt i ryzyko Wykonawcy. Wykonawca jest zobowiązany przekazywać każdą z publikacji do bibliotek uprawnionych do otrzymywania bibliotecznych egzemplarzy obowiązkowych zgodnie z ustawą o obowiązkowych egzemplarzach bibliotecznych. Koszty dodatkowych, obowiązkowych egzemplarzy bibliotecznych, Wykonawca uwzględni w wynagrodzeniu za przedmiot zamówienia objęty umową. k) archiwizacja publikacji i przekazanie zarchiwizowanych publikacji w formacie pdf Zamawiającemu.

2. Wykonawca realizując przedmiot zamówienia uwzględni następujące wymagania techniczne: a) Format publikacji: B5; b) Kolorystyka publikacji: środki wszystkich publikacji: druk dwustronny czarny 1+1 oraz wybrane strony drukowane w kolorze 4+4 - szacunkowa liczba arkuszy kolorowych została podana osobno dla każdej z publikacji; okładki wszystkich publikacji: 4+0 (druk kolorowy jednostronny); wersja elektroniczna dokumentu (w formacie .pdf) ma być przygotowana w pełnym kolorze; c) Oprawa - twarda, całopapierowa, szyta nićmi; d) Do wykonania niniejszego przedmiotu zamówienia, Wykonawca użyje następujących materiałów: środki - papier offsetowy III klasa, gramatura 80g; okładki - karton, gramatura ok. 280 g.

3. Dodatkowe wymagania dotyczące przedmiotu zamówienia: a) Publikacja musi być opatrzona logo partnerów realizujących projekt, PO Kapitału Ludzkiego - Narodowa Strategia Spójności oraz Unii Europejskiej - zgodnie z dokumentem Wytyczne dotyczące oznaczania projektów w ramach programu operacyjnego kapitał ludzki (Departament Zarządzania Europejskim Funduszem Społecznym, Ministerstwo Rozwoju Regionalnego, Instytucja Zarządzająca Programem Operacyjnym Kapitał Ludzki, Warszawa, 4 lutego 2009 r.); b) Wykonawca zobowiązuje się dostarczyć na własny koszt nakład książki do siedziby Zamawiającego, i zapewnić takie opakowanie książek, aby nie dopuścić do ich uszkodzenia lub pogorszenia ich jakości w trakcie transportu. Na każdym opakowaniu Wykonawca zobowiązany jest umieścić informację o tytule książki i liczbie egzemplarzy w paczce. Podstawę do odbioru danego nakładu książki będzie stanowił protokół zdawczo - odbiorczy, podpisany przez Wykonawcę i Zamawiającego bez zastrzeżeń..

**II.1.4) Czy przewiduje się udzielenie zamówień uzupełniających: nie.**

II.1.5) Wspólny Słownik Zamówień (CPV): 79.80.00.00-2, 22.10.00.00-1.

II.1.6) Czy dopuszcza się złożenie oferty częściowej: nie.

II.1.7) Czy dopuszcza się złożenie oferty wariantowej: nie.

II.2) CZAS TRWANIA ZAMÓWIENIA LUB TERMIN WYKONANIA: Zakończenie: 30.04.2014.

### **SEKCJA III: INFORMACJE O CHARAKTERZE PRAWNYM, EKONOMICZNYM, FINANSOWYM I TECHNICZNYM**

#### **III.2) ZALICZKI**

- Czy przewiduje się udzielenie zaliczek na poczet wykonania zamówienia: nie

#### **III.3) WARUNKI UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ OPIS SPOSOBU DOKONYWANIA OCENY SPEŁNIANIA TYCH WARUNKÓW**

- **III.3.2) Wiedza i doświadczenie**

##### **Opis sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku**

- Wykonawca wykaże, że w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonał, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonuje, minimum 3 usługi w zakresie niezbędnym do wykazania spełniania warunku wiedzy i doświadczenia. Przez usługi w zakresie niezbędnym do wykazania spełniania warunku wiedzy i doświadczenia Zamawiający rozumie usługi lub realizację projektów wydawniczych polegające na przygotowaniu, drukowaniu w kolorze, w pełnej oprawie introligatorskiej oraz dostawie publikacji naukowych w języku polskim oraz w języku angielskim o wartości co najmniej 100.000,00 zł brutto każda.

#### **III.4) INFORMACJA O OŚWIADCZENIACH LUB DOKUMENTACH, JAKIE MAJĄ DOSTARCZYĆ WYKONAWCY W CELU POTWIERDZENIA SPEŁNIANIA WARUNKÓW UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ NIEPODLEGANIA WYKLUCZENIU NA PODSTAWIE ART. 24 UST. 1 USTAWY**

- **III.4.1) W zakresie wykazania spełniania przez wykonawcę warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy, oprócz oświadczenia o spełnieniu warunków udziału w postępowaniu, należy przedłożyć:**
  - wykaz wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, dostaw lub usług w zakresie niezbędnym do wykazania spełniania warunku wiedzy i doświadczenia w okresie ostatnich trzech lat przed upływem

terminu składania ofert albo wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i odbiorców, oraz załączeniem dokumentu potwierdzającego, że te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie

• **III.4.2) W zakresie potwierdzenia niepodlegania wykluczeniu na podstawie art. 24 ust. 1 ustawy, należy przedłożyć:**

- oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia
- aktualny odpis z właściwego rejestru, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo składania ofert, a w stosunku do osób fizycznych oświadczenie w zakresie art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy
- aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo składania ofert
- aktualne zaświadczenie właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne, lub potwierdzenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo składania ofert

• **III.4.3) Dokumenty podmiotów zagranicznych**

**Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium**

**Rzeczypospolitej Polskiej, przedkłada:**

**III.4.3.1) dokument wystawiony w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania potwierdzający, że:**

- nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości - wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo składania ofert
- nie zalega z uiszczaniem podatków, opłat, składek na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne albo że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawiony nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo składania ofert

### **III.6) INNE DOKUMENTY**

**Inne dokumenty niewymienione w pkt III.4) albo w pkt III.5)**

1. oświadczenie o posiadaniu uprawnień do nadawania numerów ISBN oraz DOI (digital object identifier) publikacjom,

**III.7) Czy ogranicza się możliwość ubiegania się o zamówienie publiczne tylko dla wykonawców, u których ponad 50 % pracowników stanowią osoby niepełnosprawne: nie**

## **SEKCJA IV: PROCEDURA**

### **IV.1) TRYB UDZIELENIA ZAMÓWIENIA**

**IV.1.1) Tryb udzielenia zamówienia:** przetarg nieograniczony.

### **IV.2) KRYTERIA OCENY OFERT**

**IV.2.1) Kryteria oceny ofert:** najniższa cena.

**IV.2.2) Czy przeprowadzona będzie aukcja elektroniczna:** nie.

### **IV.3) ZMIANA UMOWY**

**Czy przewiduje się istotne zmiany postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru wykonawcy: tak**

**Dopuszczalne zmiany postanowień umowy oraz określenie warunków zmian**

1. Zamawiający dopuszcza możliwość wprowadzenia zmian w umowie, które będą mogły być dokonane z powodu zaistnienia okoliczności, niemożliwych do przewidzenia w chwili zawarcia umowy lub w przypadku wystąpienia którejkolwiek z następujących sytuacji powodujących konieczność: 1) zmiany terminu realizacji umowy wywołaną: a) udzieleniem w trakcie realizacji

umowy zamówień dodatkowych, związanych z realizacją zamówienia podstawowego, mających wpływ na uzgodniony termin zakończenia jej realizacji (powodujących konieczność jego wydłużenia), b) przerwami w realizacji przedmiotu umowy przez Zamawiającego - niezależnych od Wykonawcy, c) przedłużającą się procedurą przetargową. 2) zmiany danych identyfikacyjnych Wykonawcy (adres siedziby, Regon, NIP, rachunek bankowy),

#### **IV.4) INFORMACJE ADMINISTRACYJNE**

**IV.4.1) Adres strony internetowej, na której jest dostępna specyfikacja istotnych warunków zamówienia:** [www.uw.edu.pl](http://www.uw.edu.pl)

**Specyfikację istotnych warunków zamówienia można uzyskać pod adresem:** Centrum Europejskich Studiów Regionalnych i Lokalnych (EUROREG) Uniwersytetu Warszawskiego, Krakowskie Przedmieście 30 (w oficynie, II piętro, pok. 3), 00-927 Warszawa.

**IV.4.4) Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu lub ofert:** 10.09.2012 godzina 10:00, miejsce: Centrum Europejskich Studiów Regionalnych i Lokalnych (EUROREG) Uniwersytetu Warszawskiego, Krakowskie Przedmieście 30 (w oficynie, II piętro, pok. 3), 00-927 Warszawa.

**IV.4.5) Termin związania ofertą:** okres w dniach: 30 (od ostatecznego terminu składania ofert).

**IV.4.16) Informacje dodatkowe, w tym dotyczące finansowania projektu/programu ze środków Unii Europejskiej:** 9. Zamówienie jest współfinansowane ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego, Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, w ramach Priorytetu V Dobre Rządzenie, Poddziałanie 5.1.1 Modernizacja systemów zarządzania i podnoszenie kompetencji kadr..

**IV.4.17) Czy przewiduje się unieważnienie postępowania o udzielenie zamówienia, w przypadku nieprzyznania środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz niepodlegających zwrotowi środków z pomocy udzielonej przez państwa członkowskie Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA), które miały być przeznaczone na sfinansowanie całości lub części zamówienia:** nie